



**Исполнительный совет
Программы развития
Организации Объединенных
Наций и Фонда Организации
Объединенных Наций в области
народонаселения**

Distr.: General
10 July 2007
Russian
Original: English

Вторая очередная сессия 2007 года
10–14 сентября 2007 года, Нью-Йорк
Пункт 15 предварительной повестки дня
Прочие вопросы

**Глобальный экологический фонд: записка
Администратора о предлагаемой поправке
к документу о создании реорганизованного
Глобального экологического фонда**

Резюме

В настоящем докладе содержится поправка к документу о создании реорганизованного Глобального экологического фонда (ГЭФ).

Элементы решения

Исполнительный совет может пожелать принять поправку к документу ГЭФ. Поскольку она уже утверждена Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП), Всемирным банком и Советом попечителей ГЭФ, поправка после ее принятия ПРООН вступит в силу и обеспечит Совету ГЭФ необходимую гибкость для принятия решения о проведении при необходимости заседания вне места расположения Секретариата.

Содержание

	<i>Пункты</i>	<i>Стр.</i>
I. Справочная информация и задачи	1–2	3
II. Поправка к документу о создании реорганизованного Глобального экологического фонда	3–5	3
III. Последствия для ПРООН	6	4



I. Справочная информация и задачи

1. Документ о создании реорганизованного Глобального экологического фонда предусматривает следующий порядок внесения поправок в этот документ:

Поправка к настоящему документу или решение о прекращении его действия могут утверждаться консенсусом на заседании Ассамблеи по рекомендации Совета после учета мнений всех учреждений-исполнителей и Совета попечителей и вступают в силу после их утверждения учреждениями-исполнителями и Советом попечителей согласно их соответствующим правилам и положениям¹.

2. Накопленный за десять лет, прошедших после принятия этого документа, опыт показывает, что с точки зрения материально-технического планирования заседаний Ассамблеи и Совета на практике не всегда бывает целесообразно придерживаться положений документа, регулирующих планирование и выбор места проведения заседаний. Поэтому Совет для предоставления Совету большей свободы действий при планировании заседаний Ассамблеи и Совета предложил внести в документ следующую поправку.

II. Поправка к документу о создании реорганизованного Глобального экологического фонда

3. Документ ГЭФ был утвержден Исполнительным советом в его решении 94/10² на второй очередной сессии 1994 года. До сих пор в документ ГЭФ внесена одна поправка. Поправка была представлена на рассмотрение Исполнительного совета ПРООН и принята им на его очередной сессии 2003 года³. Поправка касалась пунктов 2, 3, 6 и 21(f), где в качестве двух новых направлений сосредоточения усилий указывались борьба с деградацией почв и проблема стойких органических загрязнителей.

4. Документ ГЭФ требует, чтобы любая поправка к нему после ее утверждения Ассамблеей ГЭФ представлялась исполнительным советам трех учреждений-исполнителей (ПРООН, ЮНЕП и Всемирный банк) на утверждение, а также Совету попечителей ГЭФ. Совет директоров-исполнителей Всемирного банка, действуя от своего имени и от имени Совета попечителей ГЭФ, утвердил поправку 19 октября 2006 года, а Исполнительный совет ЮНЕП — в феврале 2007 года на своей двадцать четвертой сессии. После утверждения поправки Исполнительным советом ПРООН она вступит в силу, и исправленный документ будет опубликован.

5. На рассмотрение и утверждение Исполнительного совета представляется следующая поправка к документу ГЭФ, утвержденная консенсусом на третьей ассамблее в августе 2006 года. Приводится первоначальный текст; поправка выделена курсивом:

¹ Документ о создании реорганизованного Глобального экологического фонда, пункт 34.

² DP/1995/1.

³ E/2003/25.

Внести поправку в следующее предложение пункта 17 и изложить этот пункт в следующей редакции:

«17. Совет проводит свои заседания раз в полгода или настолько часто, насколько это необходимо, чтобы выполнить возложенные на него обязанности. *Заседания Совета проводятся в месте расположения Секретариата, если Совет не примет иного решения.* Для кворума требуется присутствие двух третей членов Совета».

III. Последствия для ПРООН

6. Принятие такой поправки означало бы, что заседания Совета с участием всех организаций-исполнителей, включая ПРООН, проводились бы и далее в месте расположения Секретариата. Однако Совет располагал бы свободой действий для принятия решения о проведении заседаний в другом месте, если обстоятельства оправдывают такое решение, в соответствии с порядком организации Ассамблей ГЭФ.